

403

3

310  
Ундольский

Унд.  
403.

Ф  $\frac{5}{129}$

Колоцкий Богородицы (о явлении).  
XVI в.

л. л. 4.  
20x15.

Получено.

Воз. зн: "Кубин" (л. 2)

Переплет - картон, обтянутый бумагой,  
на корешке и уголках косяк.

Рукопись загрязнена, захватана, пожелтела.

Текст сохранен.

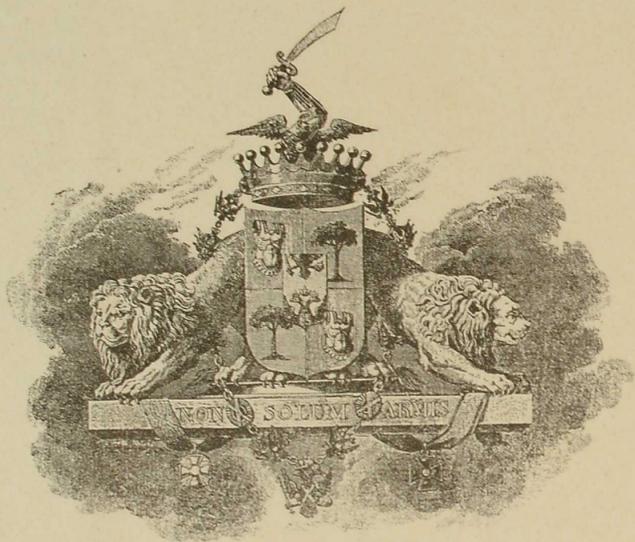
12/4.  
М. С. Смирнов



TIPPEN® Gray Scale

© The Tiffen Company, 2007

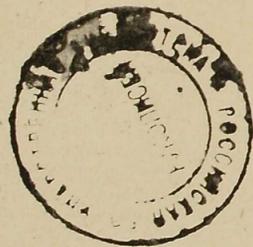
В. М. Удольскаго  
№ 403



Московского Публичнаго  
и Румянцовскаго Музеевъ

№ 403

Удольскаго



Отавленіи чюпортного шбраза, пре  
 чистыа бцы. Ныначалѣ монасты  
 ра колоческата, блгои бже.  
 Олѣто 75. чка. Прадщютофу сии  
 петро чртіа рѣскаго бсочетіа де  
 ржателю, хртолюбидомъ денисому  
 Писавшо дакилю димитріевицю.  
 Бвѣтъ пошвѣсти братаего, кназа  
 андрѣа димитріевица, рпредѣле  
 градаможайска. Гако. еі. перстѣ.  
 естѣ мѣсто колоча зодомо. и дѣже  
 жилище имѣи, нѣвѣи члѣк прости  
 посади мѣ земедѣлець оубога,  
 и мене лука. и той нѣвѣкогда хожаще  
 алѣсе, бли жилища своего. и нацѣ  
 на нѣвомѣ древѣ, и конѣ содѣма,  
 Затворцы спонащѣ. на нѣже напи  
 санъ прѣчтыа бцы. держащѣ на рѣка  
 прѣдѣчнаго младенца ганшо, и ха  
 наединомѣже Затворце, баше обра  
 бѣиа рѣднитѣла и делискаго пррса  
 ильи. и надрѣземъ Затворце тако  
 образъ делискаго чюдотворца и спла  
 нисколы. лукаже пришеде. Держи  
 адати спосмоуеніемъ стѣдѣтѣвико  
 ну.





и асидатахъ мноюу мѣтвину лѣцѣ . о  
пѣже дѣце и простиѣ члѣнѣ бѣше . з по сѣ  
днѣи по селдннѣ . по шваче добродѣте  
Законнѣи имѣаше а себѣ . и по Зара  
тисѣ а колоучю . по сѣе прѣбыпаніе .  
имѣа се собою чюдотворнѣи образѣ со  
мѣри . едже мардіемѣ много и беечи  
слено богатѣство собра . и црѣкаѣ поста  
ан дойма прѣтвѣ бѣцы . а неиже и чю  
деснѣи пою и коноу в городичинѣ поста  
ан . и дѣже нѣтъ естѣ мнѣи рѣ колоуча  
скіи . и себѣже домѣ созда оудналенѣ .  
тако и наскіи . а неиже храмы сабѣтвѣ  
и аслицы . и многи рабы и рабыни при  
тажи . и отроки прѣстоуца а емоу  
и прѣтвѣ бѣца . сабѣтвѣи одежани  
оболѣни . и трапеза емоу много драго  
бращна . и тѣка и мѣсти исполнена  
и много аспіи а благоуоунаго . и себѣ  
ипици и пици а селдшесѣ . со сѣдѣ  
цими едойми . и лоды дѣвѣше со пѣ  
цами и со пѣи . и медѣвѣи оухащѣа .  
таковыми позорными лодипади .  
оу пѣвѣхъ немалѣ себѣ при пѣвѣа . и та  
ко лѣка и прѣпростѣи а сѣрѣстѣо прѣ

мѣнѣса . и не по комо а елможа и ала  
стелемѣ . и само ани со мѣ ед протп а енѣ а дѣше  
но и само мѣ и нѣю оу дѣвѣю днѣи прѣи аи  
чю жесѣтоиѣ и не по коренѣ бѣаше . ещѣ  
илоды дѣвѣи на нѣса бѣаше и тра  
баше . со солыже и а сѣ прѣбы и на жѣе  
и себѣ а зима ше . и на жѣе а сѣ сѣд те  
рѣаше прѣтвѣ а ради бѣа . члѣко ю би  
ашиже бѣт . и же сѣвѣми едойми а сѣ  
хотѣи еспіи а и а разѣмѣ и сѣтѣи нѣи  
прѣи ти . тако и себѣ лѣкоу не прѣзрѣтѣ  
а не чю а сѣтѣи прѣбы а а юца . по прѣ  
коуца на по каганіе обрѣтѣи емоу . ещѣ  
образомѣ . и тѣко сѣдѣ лодѣи и на жѣ  
а сѣрѣвѣа . оухаи мѣ сѣвѣа люта . и  
а сѣ захѣте а лари мѣ моу дорѣ лѣи нѣ .  
его же оу зрѣ лѣка . и по сѣлѣ мѣ сѣвѣа  
по шѣ пу сѣтѣи и з ларѣ на сѣо е дорѣ .  
мѣ сѣвѣа же а сѣ пѣи нѣ . и самоу лѣкоу  
до сѣтѣи а сѣтѣи . и елѣ жѣи а ѣна  
ша емоу . и на зѣю же оу а сѣвѣа сѣд .  
и а по и чѣе самѣ по пѣцѣ а сѣ оу прѣи  
ти ѣтѣра . и по сѣтѣи а сѣтѣи . и на  
дѣвѣго едѣа дѣшици . и гла емоу сѣ  
нако не разѣмѣлѣ еи себѣ члѣ а сѣд .

накогда просудивъ <sup>де</sup> что по реніемъ  
вбжтвенна иконы прѣтвѣд его мѣри.  
ипочте вѣдѣтны пощала еси и  
дала еси на ирскіа поборы и глѣмѣ  
ніа и пытаньство и неисползномов  
жистію сѣшель еси. что сорадиснѣте  
вѣ и слѣхиса таково и сѣхшениі. да  
не оуподаети на мнѣ жиство богаства.  
ковсатпомощника и мѣд. азыщени  
и не хота пѣти есенаго. а вѣсакже на  
вѣна дозвѣдѣв и ачю аспіе прѣцѣ  
раскиса вѣн по прѣвномъ жистіи. и  
начасъ сосезани сорце рѣдла и молдше  
сна за. да сопоритѣ енимъ мѣтѣ.  
и богаствѣ ствомъ его промыслитѣ  
нако вѣгов оугодно и прѣтвѣд бѣи и не  
наползѣдши его. тако да оустроитѣ.  
и наже ачѣрѣ и димитріевицѣ. вѣло  
внѣ вѣи нимѣо закоснѣтѣ. но вѣскоре  
таковымъ его вѣсчисленымъ богаст  
ствомъ. манастирь постави прѣ  
чистои бѣи. сѣмь и колѣчскіи.  
и дѣже црѣка прѣже поставлена бѣ  
стѣ. а не иже вѣше и чюдотвор  
на икона вѣи мѣри. и не иже

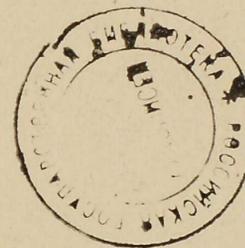
бба.

многогда чюдеса содѣлахъ ед и до сего  
дни. тогдаже вѣтѣмо манастири  
и вѣса пострѣжеса войноческѣи ѡбра.  
ипожиасе ачѣмъ нѣволино лѣтѣ.  
пооумилени і до сѣ захъ и поскатѣ  
ніи. дождеже и прѣста ачѣа ѡги.  
и манастирь же и дѣнѣтѣ сопорѣ  
ѣтѣа прѣздѣнство. и аленіе чѣтѣсо  
того и чюдотворнаго вѣс мѣри ѡбраза.  
мѣа іюла. а дѣнь. чѣтѣами прѣ  
чѣстныа тѣо ед мѣри. и сѣтѣо сѣтѣа

николы мирликинскихъ чюдот  
творца. и сѣтѣо и сѣа  
анато прѣка чѣи.  
и асѣхѣ сѣтѣхѣ  
тѣоихъ хѣ  
вѣкѣ нѣшѣ  
помилѣ  
настѣ  
ами  
нѣ  
?

Иван 4. мѣ







PA